



Dual-Language Immersion 文化與媒體教材

- 文化補充教材：本系列為一系列的文化補充課。教材內容以傳統與現代中華文化為背景，包含飲食、傳統禁忌、科技、名人等多元內容。教師可從七年級起就作為學生的文化補充教材，提高學生在文化演講方面的表達能力。本教材除了能為未來的AP考試做準備以外，還可以豐富學生對中華文化的認識和理解。
- 適合沉浸式教學：本系列教材適用於沉浸式教學法，在學習中文的基礎上了解風俗文化，培養中華文化底蘊，讓學生沉浸在中華文化的世界中。學生也可以在課堂上使用本教材將中華文化與自己的文化進行比較，討論異同。學生藉此進行自我反思，提升國際視野，增強跨文化交際能力。
- 豐富的拓展資源：本系列教材中的每篇課文都附有相應的拓展資源，讓教師備課更加迅速，也使課堂不再枯燥。每篇課文拓展資源皆包含閱讀理解、趣味互動練習、看影片回答問題以及課堂活動等。教師可以靈活使用以上所有拓展資源，使學生參與課堂活動更投入，從而提高學習效率。

適用對象：

七至九年級有意願報考 AP 中文考試或者對中華文化感興趣的學生。

內容設置：

本系列教材包含教育、休閒活動、視覺藝術、節日、科技、成語及故事、表演藝術、中醫、食物、傳統與禁忌、名人、影視共十二大主題，覆蓋 Pondy 3 到 5 級（即 ACTFL Intermediate High - Superior）。每個主題各安排了 4 篇課文課程，總計 48 篇課文，分為《文化與媒體（1）》與《文化與媒體（2）》兩輯。本系列每課都是獨立的課文，您可以根據教材默認排序授課，也可以根據學生感興趣的主題重新排序或篩選課文。

《文化與媒體》教學提綱

階段	教學步驟	建議用時	活動方式	資源位置
課程開始前	教學準備	-	熟悉文章 Can Do 了解學習目標。	Resources
課堂教學	課前暖身			
	熱身： 影片導入	5分鐘	看影片回答問題，讓學生對背景知識有一個基本了解。	Resources 影片問題
	讀前討論	10分鐘	根據影片內容，跟同學討論並分享，完成 KWL 表格中的 KW 部分。 ＊請參考下下頁的 KWL 表格範例。	課程 PPT
課堂教學	課前學習 分段落學習， 每個課文段落 重複此步驟	5分鐘	聽力練習（一段） 播放錄音，聽課文，讓學生寫下來三個字詞。學生回答與課文相關的簡單問題。	Main Content
		10-15 分鐘 (根據課文難易程度靈活控制時間)	分段閱讀討論 老師領讀，學生跟讀。朗讀課文，跟同學輪流讀課文，學習理解課文。	Main Content
		10分鐘	閱讀理解檢測 學生閱讀課文，回答問題（口頭/書寫）。	PPT
		2分鐘	學生朗讀錄音 使用學生方便的錄音工具。	-
		15分鐘	學習生詞 用 Think-Pair-Share 模式，學生互相問答並運用生詞。	Word Pond/ PPT

課堂教學	練習生詞	靈活控制時間	用 Pondy 網站的生詞遊戲。	Exercises : • Match the Pronunciation • Match the Meaning • Word Puzzle
	生詞檢測	老師自訂	-	-
	學習語法	10分鐘	口頭練習運用語法。	Grammar
	練習語法	靈活控制時間	用 Pondy 網站的生詞遊戲。	• Word Arrangement • Drag to Fill
	語法檢測	老師自訂	-	-
	讀後討論與總結	10分鐘	用完整的一段話總結在這一課學到的，完成 KWL表格中的 L。	PPT
	活動	課堂＋課外時間	-	Resources PBA / PPT
	AP 相關考題練習	-	-	Resources
	課文拓展閱讀	-	-	Resources

備註：每篇文章建議用 6~8 堂課（45分／堂）完成。以上建議時間視課堂實際情況調整。

KWL表格範例：

《選課》KWL		
K（我已經知道的）	W（我想知道的）	L（我從這課學到的）
你對選課有什麼了解？ 請與同學討論以後，寫下 至少三個事實。（K）	你對選課有什麼了解？ 你對選課有什麼問題？ 請與同學討論以後，寫 下至少兩個問題。（W）	



文化與媒體（一） 教材內容詳情

適用
12-15歲

Ponddy
等級
3-5

每課
建議時間
6-8堂課

分類	免費 閱讀	日期	等級	課文連結及練習連結	
教育	✓	/	3	1.1 你要選什麼課？	練習
	✓	/	3	1.2 社團的選擇	練習
	—	/	3	1.3 中西結合的教育方式	練習
	—	/	4	1.4 中美學校規定大不同	練習
休閒活動	—	/	3	2.1 中國民間遊戲	練習
	—	/	3	2.2 風箏	練習
	✓	/	3	2.3 中國青少年的愛好	練習
	—	/	4	2.4 麻將	練習
視覺藝術	—	/	5	3.1 中國書法	練習
	—	/	4	3.2 剪紙	練習
	—	/	4	3.3 水墨畫	練習
	✓	/	3	3.4 清明上河圖——中	練習
節日	—	/	3	4.1 春節	練習
	—	/	3	4.2 端午節	練習
	—	/	3	4.3 清明節	練習
	—	/	3	4.4 中秋節	練習
科技	—	/	3	5.1 中國四大發明——造紙術	練習
	—	/	3	5.2 中國四大發明——印刷術	練習
	—	/	3	5.3 中國四大發明——火藥	練習
	—	/	3	5.4 中國四大發明——指南針	練習

成語／故事	—	/	3	6.1 自相矛盾	練習
	—	/	4	6.2 鐵棒磨成針	練習
	—	/	4	6.3 靜夜思	練習
	—	/	3	6.4 梁山伯與祝英台	練習



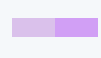
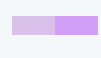
文化與媒體（二） 教材內容詳情

適用
12-15歲

Ponddy
等級
3-5

每課
建議時間
6-8堂課

分類	免費 閱讀	日期	等級	課文連結及練習連結	
表演藝術	✓	/	4	1.1 中國武術	練習
	—	/	3	1.2 京劇	練習
	—	/	4	1.3 相聲	練習
	—	/	4	1.4 布袋戲	練習
中醫	—	/	4	2.1 中醫	練習
	—	/	3	2.2 針灸是什麼？	練習
	—	/	3	2.3 中醫和西醫	練習
	—	/	3	2.4 要不要減肥？	練習
食物	—	/	4	3.1 中國四大菜系	練習
	—	/	3	3.2 飲茶文化	練習
	—	/	4	3.3 中式點心	練習
	—	/	3	3.4 教我做中國菜	練習
傳統與禁忌	✓	/	3	4.1 數字與顏色的禁忌	練習
	✓	/	3	4.2 餐桌禮儀	練習
	—	/	3	4.3 給孩子慶祝生日	練習
	—	/	3	4.4 婚喪文化	練習
名人	—	/	3	5.1 中國名人成功的故事	練習
	—	/	3	5.2 孔子	練習
	—	/	5	5.3 用武術聞名天下的李小龍	練習
	—	/	4	5.4 努力奮鬥的奧普拉	練習

影視		/	3	6.1 花木蘭	練習
		/	3	6.2 李安——華人的驕傲	練習
		/	4	6.3 偉大的夢想家——華特·迪士尼	練習
		/	3	6.4 西遊記	練習